CINNTÍ

CINNEADH (AE) 2022/1842 ÓN gCOMHAIRLE

an 20 Meán Fómhair 2022

maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh i gComhairle Aireachta an Chomhphobail Fuinnimh i ndáil le hionchorprú Rialachán (AE) 2022/1032 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle maidir le stóráil gáis in *acquis* an Chomhphobail Fuinnimh

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, agus go háirithe Airteagal 194, i gcomhar le hAirteagal 218(9) de,

Ag féachaint do Chinneadh 2006/500/CE ón gComhairle an 29 Bealtaine 2006 maidir le Conradh an Chomhphobail Fuinnimh a thabhairt i gcrích ag an gComhphobal Eorpach ([1]),

Ag féachaint do Chonradh an Chomhphobail Fuinnimh, agus go háirithe Airteagail 79, 24 agus 25 de,

Ag féachaint don togra ón gCoimisiún Eorpach,

De bharr an mhéid seo a leanas:

(1) Is Páirtí é an tAontas Eorpach i gConradh an Chomhphobail Fuinnimh.

(2) Thug an tAontas Conradh an Chomhphobail Fuinnimh i gcrích trí bhíthin Chinneadh 2006/500/CE, agus tháinig sé i bhfeidhm an 1 Iúil 2006.

(3) Ceann de phríomhchúraimí an Chomhphobail Fuinnimh is ea an caidreamh idir na Páirtithe i gConradh an Chomhphobail Fuinnimh a eagrú agus creat dlíthiúil agus eacnamaíoch a chruthú lena gcumhdófar na hearnálacha leictreachais agus gáis mar a shainítear i gConradh an Chomhphobail Fuinnimh.

(4) I bhfianaise a thábhachtaí atá stórais gáis chun slándáil an tsoláthair gáis a áirithiú, agus i bhfianaise chogadh foghach na Rúise i gcoinne na hÚcráine, ghlac an tAontas go práinneach, Rialachán maidir le stóráil gáis, eadhon Rialachán (AE) 2022/1032 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle ([2]). Ba cheart, mar ábhar práinne, é a ionchorprú mar chuid de *acquis* an Chomhphobail Fuinnimh.

(5) Faoi Theideal II de Chonradh an Chomhphobail Fuinnimh, tá sé de chumhacht ag an gCoimisiún bearta a mholadh sin a bhaineann le *acquis* an Comhphobal Fuinnimh a leathnú.

(6) Le hionchorprú Rialachán (AE) 2022/1032 in *acquis* an Chomhphobail Fuinnimh, rannchuidítear le cuspóirí an Chomhphobail Fuinnimh agus rachaidh sé chun tairbhe do na Páirtithe Conarthacha an Chomhphobail Fuinnimh sa Chonradh ó thaobh soláthar fuinnimh a áirithiú,

(7) Is iomchuí an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais i gComhairle Aireachta an Chomhphobail Fuinnimh ("an Chomhairle Aireachta") a bhunú i ndáil le Rialachán (AE) 2022/1032 a ionchorprú in *acquis* an Chomhphobail Fuinnimh.

(8) Ba cheart, dá bhrí sin, seasamh an Aontais sa Chomhairle Aireachta a bheith bunaithe ar an dréachtchinneadh atá i gceangal leis seo.

(9) I bhfianaise phráinn na staide a bhaineann le stóráil gáis, is gá an Cinneadh seo a ghlacadh gan mhoill,

([1]) IO L 198, 20.7.2006, lch. 15.

([2]) Rialachán (AE) 2022/1032 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 29 Meitheamh 2022 lena leasaítear Rialacháin (AE) 2017/1938 agus (CE) Uimh. 715/2009 i dtaca le stóráil gáis (IO L 173, 30.6.2022, lch. 17).

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

1. Is éard a bheidh sa seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais i gComhairle Aireachta an Chomhphobail Fuinnimh ("an Chomhairle Aireachta") an dréachtchinneadh ón gComhairle Aireachta, mar a leagtar amach san Iarscríbhinn atá i gceangal leis an gCinneadh seo, a fhormheas.

2. Féadfaidh an Coimisiún teacht ar chomhaontú maidir le mionathruithe, i bhfianaise tuairimí ó na Páirtithe Conarthacha i gConradh an Chomhphobail Fuinnimh roimh nós imeachta glactha an Chinnidh ón gComhairle Aireachta, nó lena linn, gan cinneadh eile ón gComhairle.

Airteagal 2

Tiocfaidh an Cinneadh seo i bhfeidhm ar dháta a ghlactha.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil, an 20 Meán Fómhair 2022.

Thar ceann na Comhairle
An tUachtarán
M. BEK

DRÉACHT

CINNEADH 2022/.../MC-EnC Ó CHOMHAIRLE AIREACHTA AN CHOMHPHOBAIL FUINNIMH

an ...

lena ndéantar Rialachán (AE) 2022/1032 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a oiriúnú agus a chur chun feidhme, lena leasaítear Rialachán (AE) 2017/1938 arna n-oiriúnú agus arna nglacadh sa Chomhphobal Fuinnimh le Cinneadh 2021/15/MC-EnC ón gComhairle Aireachta agus Rialachán (CE) Uimh. 715/2009 arna n-oiriúnú agus arna nglacadh le Cinneadh 2011/02/MC-EnC ón gComhairle Aireachta, i dtaca le stóráil gáis

TÁ COMHAIRLE AIREACHTA AN CHOMHPHOBAIL FUINNIMH,

Ag féachaint do Chonradh an Chomhphobail Fuinnimh, agus go háirithe Airteagail 79, 24 agus 25 de,

Ag féachaint don togra ón gCoimisiún Eorpach,

De bharr an mhéid seo a leanas:

(1) Ba cheart gealltanais na bPáirtithe Conarthacha faoi Airteagal 11 de Chonradh an Chomhphobail Fuinnimh ("an Conradh") a chur i gcomhréir le forás dhlí an Aontais Eorpaigh, agus creat institiúideach an Chomhphobail Fuinnimh féin agus staid shonrach gach ceann dá Pháirtithe Conarthacha á gcur san áireamh.

(2) I bhfianaise a thábhachtaí atá stóráil gáis chun slándáil an tsoláthair gáis a áirithiú agus i bhfianaise chogadh foghach na Rúise i gcoinne na hÚcráine, i mí an Mhárta 2022, mhol an Coimisiún Rialachán práinneachmaidir le stóráil gáis, chun a áirithiú go mbeidh an tAontas Eorpach ullamh don riosca go gcuirfear isteach ar sholáthairtí gáis an geimhreadh seo chugainn.

(3) Rialachán (AE) 2022/1032 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 29 Meitheamh 2022 lena leasaítear Rialacháin (AE) 2017/1938 agus (CE) Uimh. 715/2009 maidir le stóráil gáis, glacadh é ar leibhéal an Aontais faoi nós imeachta práinneagus tháinig sé i bhfeidhm an 1 Iúil 2022.

(4) I gcomhréir le hAirteagal 35 de Rialachán (AE) 2022/1032, ba cheart an Rialachán seo, mar ábhar práinne, a bheith mar chuid de *acquis* an Chomhphobail Fuinnimh i gcomhréir leis an gConradh

(5) Ba cheart, dá bhrí sin, Iarscríbhinn I a ghabhann leis an gConradh, a leasú chun na hathruithe ar an *acquis communautaire* maidir le fuinneamh a léiriú. Is gá freisin Rialachán (AE) 2022/1032 a oiriúnú don Chonradhagus na bearta is gá a dhéanamh chun go gcuirfidh na Páirtithe Conarthacha chun feidhme é.

(6) Ba dhíol sásaimh don Bhuanghrúpa Ardleibhéilan togra Rialachán (AE) 2022/1032 a ionchorprú in *acquis* an Chomhphobail Fuinnimh ag an gcruinniú a bhí aige an 7 Iúil 2022,

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

Leasuithe ar an gConradh

In Iarscríbhinn I, cuirtear an méid seo a leanas in ionad "Liosta gníomhartha atá san áireamh san '*Acquis communautaire* maidir le fuinneamh'" a ghabhann leis an gConradh, pointe (6):

"(6) Rialachán (AE) 2017/1938 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 25 Deireadh Fómhair 2017 maidir le bearta chun slándáil an tsoláthair gáis a choimirciú agus lena n-aisghairtear Rialachán (AE) Uimh. 994/2010, arna oiriúnú agus arna ghlacadh le Cinneadh 2021/15/MC-EnC ó Chomhairle Aireachta an 30 Samhain 2021 agus arna oiriúnú le Cinneadh Uimh. 2022/.../MC-EnC ó Chomhairle Aireachta an ..., agus Rialachán (CE) Uimh. 715/2009 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 13 Iúil 2009 maidir le coinníollacha le haghaidh rochtain ar na gréasáin tarchurtha gáis nádúrtha agus lena n-aisghairtear Rialachán (CE) Uimh. 1775/2005 arna oiriúnú agus arna ghlacadh le Cinneadh 2011/02/MC-EnC ó Chomhairle Aireachta an 6 Deireadh Fómhair 2011 agus arna oiriúnú le Cinneadh Uimh. 2018/01/PHLG-EnC ón mBuanghrúpa Ardleibhéil an 12 Eanáir 2018 agus le Cinneadh 2022/ …/MC-EnC an …".

Airteagal 2

Spriocdhátaí trasuí agus cur chun feidhme

1. Na dlíthe, na rialacháin agus na forálacha riaracháin is gá chun Rialacháin (AE) 2017/1938 agus (CE) 715/2009, arna oiriúnú leis an gCinneadh seo, a chomhlíonadh, déanfaidh gach Páirtí Conarthach iad a thabhairt i bhfeidhm faoin 1 Deireadh Fómhair 2022.

2. Ar thabhairt chun críche an trasuímh, cuirfidh na Páirtithe Conarthacha Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh ar an eolas láithreach faoi sin agus cuirfidh siad téacs fhorálacha an dlí náisiúnta a ghlacfaidh siad sa réimse a chumhdaítear leis an gCinneadh seo in iúl do Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh.

Airteagal 3

Oiriúnuithe sonracha ar Rialachán (AE) 2017/1938 arna ghlacadh sa Chomhphobal Fuinnimh

Rialachán (AE) 2017/1938 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 25 Deireadh Fómhair 2017 maidir le bearta chun slándáil an tsoláthair gáis a choimirciú agus lena n-aisghairtear Rialachán (AE) Uimh. 994/2010, arna oiriúnú agus arna ghlacadh le Cinneadh 2021/15/MC-EnC ón gComhairle Aireachta an 30 Samhain 2021: oiriúnófar é mar a leanas

(1) in Airteagal 2, cuirtear na pointí seo a leanas leis:

"(28) ciallaíonn 'conair líonta' sraith spriocanna idirmheánacha do shaoráidí stórála gáis faoi thalamh gach Páirtí Chonarthaigh, mar a liostaítear in Iarscríbhinn Ia don bhliain 2022 agus, do na blianta ina dhiaidh sin, i gcomhréir le hAirteagal 6a;

(29) ciallaíonn 'sprioc líonta' sprioc cheangailteach maidir leis an leibhéal líonta thoilleadh comhiomlán na saoráidí stórála gáis faoi thalamh;

(30) ciallaíonn 'stóráil straitéiseach' stóráil faoi thalamh nó cuid de stóráil faoi thalamh i leith gás nádúrtha neamhleachtaithe a cheannaíonn, a bhainistíonn agus a stórálann oibreoirí córais tarchurtha, gnóthas nó eintiteas arna ainmniú ag na Páirtithe Conarthacha nó gnóthas agus nach féidir iad a scaoileadh ach amháin tar éis réamhfhógra nó údarú ón údarás poiblí lena scaoileadh, agus a scaoiltear i gcoitinne i gcás:

(a) mórghanntanas soláthair;

(b) suaitheadh sa soláthar; nó

(c) éigeandáil a fhógairt dá dtagraítear in Airteagal 11(1), pointe (c);

(31) ciallaíonn 'stoc comhardúcháin' gás nádúrtha neamhleachtaithe ar fíor an méid seo a leanas ina leith:

(a) ceannaíonn agus bainistíonn oibreoirí córais tarchurtha nó eintiteas arna ainmniú ag an bPáirtí Conarthach é agus stórálann siad é faoi thalamh, chun críoch feidhmeanna oibreoirí córais tarchurtha a dhéanamh agus chun críocha shlándáil an tsoláthair gáis agus chun na gcríoch sin amháin; agus

(b) ní sheoltar iad ach amháin i gcás inar gá chun an córas a choinneáil i bhfeidhm faoi choinníollacha slána iontaofa i gcomhréir le hAirteagal 13 de Threoir 2009/73/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle arna oiriúnú agus arna ghlacadh le Cinneadh 2011/02/MC-EnC ón gComhairle Aireachta agus le hAirteagail 8 agus 9 de Rialachán (AE) Uimh. 312/2014 ón gCoimisiún arna oiriúnú agus arna ghlacadh le Cinneadh 2019/01/PHLG-EnC ón mBuanghrúpa Ardleibhéil;

(32) ciallaíonn 'saoráid stórála gáis faoi thalamh' saoráid stórála mar a shainmhínítear in Airteagal 2, pointe (9), de Threoir 2009/73/CE arna hoiriúnú agus arna ghlacadh le Cinneadh 2011/02/MC-EnC ón gComhairle Aireachta, a úsáidtear le haghaidh gás nádúrtha a stocáil, lena n-áirítear stoc comhardúcháin, agus atá ceangailte le córas tarchurtha nó dáileacháin, seachas stóráil sféarúil os cionn talún nó stóráil línephacála.";

(2) cuirtear na hAirteagail seo a leanas isteach:

"*Airteagal 6a*

Spriocanna líonta agus conairí líonta

1. Faoi réir mhíreanna 2 go 5, comhlíonfaidh na Páirtithe Conarthacha na spriocanna líonta seo a leanas maidir le hacmhainn chomhiomlán gach saoráide stórála gáis faoi thalamh atá lonnaithe ar a gcríoch féin agus atá idirnasctha go díreach le limistéar margaidh ar a gcríoch gach bliain faoin 1 Samhain:

(a) le haghaidh 2022: 80 %,

(b) ón mbliain 2023 ar aghaidh: 90 %.

Chun an mhír seo a chomhlíonadh, cuirfidh na Páirtithe Conarthacha san áireamh an cuspóir maidir le slándáil an tsoláthair gáis a choimirciú i gcomhréir le hAirteagal 1.

2. D'ainneoin mhír 1 agus gan dochar d'oibleagáidí na bPáirtithe Conarthacha eile na saoráidí stórála gáis faoi thalamh lena mbaineann a líonadh, beidh sprioc líonta do gach Páirtí Conarthach ina bhfuil na saoráidí stórála gáis faoi thalamh lonnaithe laghdaithe do thoirt arb ionann í agus 35 % den mheántomhaltas bliantúil gáis thar an 5 bliana roimhe sin don Pháirtí Conarthach sin.

3. D'ainneoin mhír 1 agus gan dochar d'oibleagáidí na bPáirtithe Conarthacha eile na saoráidí stórála gáis faoi thalamh lena mbaineanna a líonadh, laghdófar sprioc líonta gach Páirtí Conarthach ina bhfuil na saoráidí stórála gáis faoi thalamh lonnaithe de réir na toirte, a soláthraíodh do Bhallstáit an Aontais agus do thríú tíortha le linn na tréimhse tagartha 2016 go 2021 más rud é go raibh an meántoirt a soláthraíodh níos mó ná 15 TWh in aghaidh na bliana sa tréimhse aistarraingthe stórála gáis (mí Dheireadh Fómhair – mí Aibreáin).

4. <….>

5. Féadfaidh Páirtí Conarthach an sprioc líonta a chomhlíonadh i bpáirt trí GNL atá stóráilte go fisiceach agus ar fáil i saoráidí GNL na mBallstát a chomhaireamh i gcás ina mbainfear amach an dá choinníoll a leanas:

(a) áirítear sa chóras gáis acmhainn shuntasach stórála GNL, arb ionann é go bliantúil agus níos mó ná 4 % de mheántomhaltas náisiúnta thar na 5 bliana roimhe sin;

(b) tá oibleagáid forchurtha ag an bPáirtí Conarthach ar sholáthróirí gáis toirteanna íosta gáis a stóráil i saoráidí stórála gáis faoi thalamh agus/nó i saoráidí GNL i gcomhréir Airteagal 6b(1), pointe (a).

6. Déanfaidh na Páirtithe Conarthacha na bearta is gá chun na spriocanna idirmheánacha a chomhlíonadh nó chun a áirithiú go gcomhlíonfar iad mar a leanas:

(a) i gcás 2022 mar a leagtar amach in Iarscríbhinn Ia, agus

(b) ón mbliain 2023: i gcomhréir le mír 7.

7. I gcás 2023 agus na mblianta ina dhiaidh sin, déanfaidh gach Páirtí Conarthach ag a bhfuil saoráidí stórála gáis faoi thalamh dréachtchonair líonta le spriocanna idirmheánacha do mhí Feabhra, mí na Bealtaine, mí Iúil agus mí Mheán Fómhair, lena n-áirítear faisnéis theicniúil, a chur faoi bhráid Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh faoin 15 Meán Fómhair an bhliain roimhe sin, i bhfoirm chomhiomlánaithe maidir leis na saoráidí stórála gáis faoi thalamh atá ar a gcríoch féin agus atá idirnasctha go díreach lena limistéir mhargaidh. Beidh an chonair líonta agus na spriocanna idirmheánacha bunaithe ar an méanráta líonta le linn na 5 bliana roimhe sin.

I gcás Páirtithe Conarthacha a laghdaítear an sprioc líonta ina leith go dtí 35 % dá mheántomhaltas bliantúil gáis de bhun mhír 2, déanfar spriocanna idirmheánacha na conaire líonta a laghdú dá réir sin.

Bunaithe ar an bhfaisnéis theicniúil a chuirfidh gach Páirtí Conarthach ar fáil agus measúnú an Ghrúpa Comhordúcháin chun Soláthar a Áirithiú á chur san áireamh, glacfaidh Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh cinneadh lena socrófar an chonair líonta do gach Páirtí Conarthach. Déanfar an cinneadh sin a ghlacadh faoin 15 Samhain den bhliain roimhe sin, i gcás inar gá agus lena n-áirítear cás ina mbeidh dréachtchonair líonta nuashonraithe tíolactha ag an bPáirtí Conarthach. Beidh sé bunaithe ar mheasúnú ar an staid ghinearálta maidir le slándáil an tsoláthair gáis agus ar fhorbairt an éilimh agus an tsoláthair gáis sa Chomhphobal Fuinnimh agus i bPáirtithe Conarthacha aonair, agus socrófar é ar bhealach lena gcosnaítear slándáil an tsoláthair gáis, agus lena seachnaítear ag an am céanna ualaí nach bhfuil gá leo ar Pháirtithe Conarthacha, ar rannpháirtithe sa mhargadh gáis, ar oibreoirí córais stórála nó ar chustaiméirí agus gan an iomaíocht idir na saoráidí stórála atá lonnaithe i bPáirtithe Conarthacha agus/nó i mBallstáit chomharsanachta a shaobhadh go míchuí.

8. I gcás, in aon bhliain ar leith, nach féidir le Páirtí Conarthach a sprioc líonta a bhaint amach faoin 1 Samhain mar gheall ar na saintréithe teicniúla sonracha ag saoráid stórála gáis faoi thalamh amháin nó níos mó laistigh dá chríoch, amhail rátaí insteallta an-íseal, ceadófar dó í a chomhlíonadh faoin 1 Nollaig. Cuirfidh an Páirtí Conarthach Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh ar an eolas faoin 1 Samhain, agus tabharfaidh sé cúiseanna leis an moill.

9. Fad is a bheidh éigeandáil náisiúnta fógartha de bhun Airteagal 11 ag Páirtí Conarthach amháin nó níos mó ag a bhfuil saoráidí stórála gáis faoi thalamh aige ní bheidh feidhm ag an sprioc líonta.

10. Déanfaidh údarás inniúil gach Páirtí Chonarthaigh faireachán leanúnach ar an gcomhlíontacht maidir lena chonair líonta agus tuairisceoidh sé go tráthrialta don Ghrúpa Comhordúcháin chun Soláthar a Áirithiú. I gcás ina bhfuil leibhéal líonta Páirtí Conarthaigh ar leith níos mó ná 5 phointe céatadáin faoi leibhéal na conaire líonta, déanfaidh an t-údarás inniúil bearta éifeachtacha chun é a mhéadú gan aon mhoill. Cuirfidh na Páirtithe Conarthacha Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh agus an Grúpa Comhordúcháin chun Soláthar a Áirithiú ar an eolas faoi na bearta a rinneadh.

11. I gcás ina n-imeodh Páirtí Conarthach go suntasach agus go marthanach ón gconair líonta, lena gcuirtear comhlíonadh na sprice líonta i mbaol, nó i gcás ina n-imeodh sé ón sprioc líonta, eiseoidh Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh, tar éis dó dul i gcomhairle leis an nGrúpa Comhordúcháin chun Soláthar a Áirithiú agus leis an bPáirtí Conarthach lena mbaineann, moladh don Pháirtí Conarthach sin nó do na Páirtithe Conarthacha eile lena mbaineann maidir le bearta a bheidh le déanamh láithreach.

I gcás nach laghdaítear go suntasach an t-imeacht nó laistigh de mhí amháin ó dháta an mholta ó Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh a fháil, déanfaidh an Rúnaíocht, tar éis dó dul i gcomhairle leis an nGrúpa Comhordúcháin chun Soláthar a Áirithiú agus leis an bPáirtí Conarthach lena mbaineann, cinneadh mar rogha dheiridh chun é a chur de cheangal ar an bPáirtí Conarthach lena mbaineann bearta a dhéanamh chun an t-imeacht a leigheas go héifeachtach, lena n-áirítear, i gcás inarb iomchuí, beart amháin nó níos mó dá bhforáiltear in Airteagal 6b(1) a dhéanamh, nó aon bheart eile chun a áirithiú go gcomhlíonfar an sprioc líonta de bhun an Airteagail seo.

Agus cinneadh á dhéanamh faoi na bearta is ceart a ghlacadh de bhun an dara fomhír, cuirfidh Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh san áireamh staid shonrach an Pháirtí Chonarthaigh lena mbaineann, amhail méid na saoráidí stórála gáis faoi thalamh i ndáil leis an tomhaltas gáis intíre, a thábhachtaí atá na saoráidí stórála gáis faoi thalamh do shlándáil an tsoláthair gáis sa réigiún agus aon saoráidí stórála gás nádúrtha leachtaithe (GNL) atá ann cheana.

Maidir le haon bheart arna ghlacadh ag Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh chun aghaidh a thabhairt ar imeachtaí ón gconair líonta nó ón sprioc líonta le haghaidh 2022, cuirfear san áireamh an tréimhse ghearr chun an tAirteagal seo a chur chun feidhme ar an leibhéal náisiúnta, rud d'fhéadfadh cur leis an imeacht ón gconair líonta nó ón sprioc líonta le haghaidh 2022.

Áiritheoidh Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh nach ndéanfaidh na bearta arna nglacadh de bhun na míre seo an méid seo a leanas:

(a) dul thar a bhfuil riachtanach chun slándáil an tsoláthair gáis a choimirciú;

(b) ualach díréireach a chur ar na Páirtithe Conarthacha, rannpháirtithe sa mhargadh gáis, oibreoirí córais stórála ná ar chustaiméirí.

Airteagal 6b

Spriocanna líonta a chur chun feidhme

1. Déanfaidh na Páirtithe Conarthacha gach beart is gá, lena n-áirítear foráil a dhéanamh do dhreasachtaí airgeadais nó cúiteamh do rannpháirtithe sa mhargadh, chun na spriocanna líonta de bhun Airteagal 6a a chomhlíonadh. Agus comhlíonadh na spriocanna líonta á áirithiú acu, tabharfaidh na Páirtithe Conarthacha tús áite, i gcás inar féidir, do bhearta margadhbhunaithe.

Sa mhéid go dtagann aon bheart dá bhforáiltear san Airteagal seo faoi dhualgais agus faoi chumhachtaí an údaráis rialála náisiúnta de bhun Airteagal 41 de Threoir 2009/73/CE arna hoiriúnú agus arna glacadh le Cinneadh 2011/02/MC-EnC ón gComhairle Aireachta, is iad na húdaráis rialála náisiúnta a bheidh freagrach as na bearta sin a dhéanamh.

Féadfaidh aon bheart arna ghlacadh de bhun na míre seo an méid a leanas, go háirithe, a áireamh:

(a) ceangal a chur ar sholáthraithe gáis toirteanna íosta gáis a stóráil i saoráidí stórála, lena n-áirítear i saoráidí stórála gáis faoi thalamh agus/nó i saoráidí stórála GNL, na toirteanna sin a chinneadh ar bhonn an méid gáis arna sholáthar ag soláthróirí gáis do chustaiméirí atá faoi chosaint;

(b) ceangal a chur ar oibreoirí córais stórála a n-acmhainn a thairiscint do rannpháirtithe sa mhargadh;

(c) ceangal a chur ar oibreoirí córais tarchurtha nó ar eintitis arna n-ainmniú ag an bPáirtí Conarthach stoc comhardúcháin a cheannach agus a bhainistiú go heisiach chun a bhfeidhmeanna mar oibreoirí córais tarchurtha a chomhlíonadh agus, i gcás inar gá, lena bhforchuirtear oibleagáid ar eintitis ainmnithe eile chun slándáil an tsoláthair gáis i gcás éigeandála dá dtagraítear in Airteagal 11(1), pointe (c), a choimirciú;

(d) ionstraimí comhordaithe a úsáid, amhail ardáin chun GNL a cheannach, in éineacht le Páirtithe Conarthacha eile chun úsáid GNL a uasmhéadú agus chun bacainní bonneagair agus rialála ar úsáid chomhroinnte GNL a laghdú chun saoráidí stórála gáis faoi thalamh a líonadh;

(e) úsáid a bhaint as sásraí deonacha chun gás nádúrtha a sholáthar go comhpháirteach;

(f) dreasachtaí airgeadais a sholáthar do rannpháirtithe sa mhargadh, lena n-áirítear oibreoirí córais stórála, amhail conarthaí difríochta, nó cúiteamh a sholáthar do rannpháirtithe sa mhargadh as gannchion in ioncaim nó as costais arna dtabhú acu mar thoradh ar oibleagáidí ar rannpháirtithe sa mhargadh, lena n-áirítear oibreoirí córais stórála nach féidir a sheasamh le hioncaim;

(g) ceangal a chur ar shealbhóirí acmhainne stórála acmhainní atá curtha in áirithe acu a úsáid nó na hacmhainní sin atá gan úsáid a scaoileadh uathu, agus lena gcuirtear d'oibleagáid ar shealbhóir na hacmhainne stórála nach n-úsáideann an acmhainn stórála an praghas a comhaontaíodh a íoc ar feadh théarma iomlán an chonartha stórála;

(h) ionstraimí éifeachtacha a ghlacadh chun stóráil straitéiseach a cheannach agus a bhainistiú ag eintitis phoiblí nó phríobháideacha, ar choinníoll nach ndéanann ionstraimí den sórt sin an iomaíocht nó dea-oibriú an mhargaidh inmheánaigh a shaobhadh;

(i) eintiteas tiomnaithe a cheapadh dá sannfar an tasc an sprioc líonta a chomhlíonadh i gcás nach gcomhlíonfar an sprioc líonta murach sin;

(j) lascainí ar na taraifí stórála a sholáthar;

(k) na hioncaim is gá a bhailiú chun na caiteachais chaipitil agus oibríochtúla a bhaineann le saoráidí stórála rialáilte a aisghabháil mar tharaifí stórála agus mar mhuirear tiomnaithe a ionchorpraítear i dtaraifí tarchurtha, nach mbailítear ach amháin ó phointí scoir chuig custaiméirí deiridh atá lonnaithe sna Páirtithe Conarthacha céannaar an gcoinnioll nach mbeidh an t-ioncam a bhailítear trí tharaifí níos mó ná an t-ioncam ceadaithe.

2. Beidh na bearta arna nglacadh ag na Páirtithe Conarthacha de bhun mhír 1 teoranta don mhéid is gá chun na conairí líonta agus na spriocanna líonta a bhaint amach. Sainmhíneofar na bearta sin go soiléir, agus beidh siad trédhearcach, comhréireach, neamh-idirdhealaitheach agus infhíoraithe. Ní dhéanfaidh siad saobhadh míchuí ar iomaíocht ná ar dhea-oibriú an mhargaidh inmheánaigh sa ghás agus ní chuirfidh siad slándáil sholáthar gáis na bPáirtithe Conarthacha eile nó an Chomhphobail Fuinnimh i mbaol.

3. Déanfaidh na Páirtithe Conarthacha na bearta uile is gá chun a áirithiú go mbainfear úsáid ar bhealach éifeachtúil as an mbonneagar atá ann cheana ar an leibhéal náisiúnta agus ar an leibhéal réigiúnach ar mhaithe le slándáil an tsoláthair gáis. Ní dhéanfaidh na bearta sin, in imthosca ar bith, bac ná srian a chur ar úsáid trasteorann saoráidí stórála ná saoráidí GNL agus ní chuirfidh siad teorainn leis na hacmhainní tarchurtha trasteorann arna leithdháileadh i gcomhréir le Rialachán (AE) 2017/459, arna oiriúnú agus arna ghlacadh le Cinneadh 2018/06/PHLG-EnC ón mBuanghrúpa Ardleibhéil.

4. Agus bearta á nglacadh acu de bhun an Airteagail seo, cuirfidh na Páirtithe Conarthacha céadphrionsabal na héifeachtúlachta fuinnimh i bhfeidhm, agus cuspóirí a mbeart faoi seach á mbaint amach acu i gcónaí, i gcomhréir le Rialachán (AE) 2018/1999 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, arna oiriúnú agus arna ghlacadh le Cinneadh 2021/14/MC-EnC ón gComhairle Aireachta.

Airteagal 6c

Socruithe stórála agus sásra comhroinnte ualaigh

1. Áiritheoidh Páirtí Conarthach nach bhfuil aon saoráidí stórála gáis faoi thalamh acu go mbeidh socruithe i bhfeidhm ag rannpháirtithe sa mhargadh laistigh den Pháirtí Conarthach sin le hoibreoirí córais stórála faoi thalamh nó le rannpháirtithe eile sa mhargadh i bPáirtithe Conarthacha agus/nó i mBallstáit ag a bhfuil saoráidí stórála gáis faoi thalamh. Forálfar leis na socruithe sin, faoin 1 Samhain, maidir le húsáid na dtoirteanna stórála a chomhfhreagraíonn do 15 % ar a laghad dá n-ídiú bliantúil gáis den mheántomhaltas bliantúil gáis thar na 5 bliana roimhe sin sa Pháirtí Conarthach nach bhfuil socruithe stórála gáis faoi thalamh aige. Mar sin féin, i gcás ina gcuirtear, le hacmhainn tarchurtha trasteorann nó srianta teicniúla eile, cosc ar Pháirtí Conarthach nach bhfuil aon saoráidí stórála gáis faoi thalamh aige úsáid iomlán a bhaint as 15 % de na toirteanna stórála sin, ní stórálfaidh an Páirtí Conarthach sin ach na toirteanna sin atá indéanta go teicniúil.

I gcás nach gceadaítear, leis na teorainneacha teicniúla, do Pháirtí Conarthach an oibleagáid a leagtar síos sa chéad fhomhír a chomhlíonadh agus go bhfuil oibleagáid i bhfeidhm ag an bPáirtí Conarthach sin breoslaí eile a stóráil in ionad gáis, féadfar an oibleagáid a leagtar síos sa chéad fhomhír a chomhlíonadh go heisceachtúil le hoibleagáid choibhéiseach breoslaí eile seachas gás a stóráil. Léireoidh an Páirtí Conarthach lena mbaineann teorainneacha teicniúla agus coibhéis an bhirt.

2. De mhaolú ar mhír 1, féadfaidh Páirtí Conarthach nach bhfuil aon saoráidí stórála gáis faoi thalamh aige sásra comhroinnte ualaigh a fhorbairt i gcomhpháirt le Páirtí Conarthach amháin nó níos mó nó i gcomhpháirt le Ballstáit ag a bhfuil saoráidí stórála gáis faoi thalamh ('sásra comhroinnte ualaigh').

Bunófar an sásra comhroinnte ualaigh ar shonraí ábhartha an mheasúnaithe riosca is déanaí de bhun Airteagal 7 agus cuirfear san áireamh leis na paraiméadair uile seo a leanas:

(a) costas na tacaíochta airgeadais chun an sprioc líonta a bhaint amach, gan na costais a bhaineann le haon oibleagáidí stórála straitéiseacha a chomhlíonadh;

(b) na toirteanna gáis is gá chun freastal ar éileamh na gcustaiméirí atá faoi chosaint i gcomhréir le hAirteagal 6(1);

(c) aon teorainneacha teicniúla, lena n-áirítear an acmhainn stórála faoi thalamh atá ar fáil, an acmhainn tarchurtha theicniúil trasteorann agus rátaí aistarraingthe.

Tabharfaidh na Páirtithe Conarthacha fógra faoin sásra comhroinnte ualaigh do Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh agus don Ghrúpa Comhordúcháin chun Soláthar a Áirithiú faoin ….. [2 mhí tar éis dháta theacht i bhfeidhm an Chinnidh seo]. In éagmais comhaontaithe maidir le sásra comhroinnte ualaigh faoin dáta sin, léireoidh na Páirtithe Conarthacha sin nach bhfuil saoráidí stórála gáis faoi thalamh acu go gcomhlíonann siad mír 1 agus cuirfidh siad an méid sin in iúl do Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh agus don Ghrúpa Comhordúcháin chun Soláthar a Áirithiú.

3. <…>

4. Féadfaidh Páirtithe Conarthacha nach bhfuil saoráidí stórála gáis faoi thalamh acu dreasachtaí nó cúiteamh airgeadais a chur ar fáil do rannpháirtithe sa mhargadh nó d'oibreoirí córas tarchurtha, de réir mar is ábhartha, don ghannchion in ioncaim, nó do na costais arna dtabhú acu, mar thoradh ar chomhlíonadh a n-oibleagáidí stórála de bhun an Airteagail seo acu, i gcás nach féidir an t-easnamh sin nó na costais sin a chumhdach le hioncam, chun a áirithiú go gcomhlíonfar a n-oibleagáid gás a stóráil i bPáirtithe Conarthacha eile agus/nó i mBallstáit eile de bhun mhír 1 nó de bhun chur chun feidhme an tsásra comhroinnte ualaigh. Má mhaoinítear an dreasacht nó an cúiteamh airgeadais trí thobhach, ní bheidh feidhm ag an tobhach sin maidir le pointí idirnaisc trasteorann.

5. D'ainneoin mhír 1, i gcás ina mbeidh saoráidí stórála gáis faoi thalamh suite ar a chríoch ag Páirtí Conarthach agus gur mó acmhainn chomhiomlánaithe na saoráidí sin ná tomhaltas bliantúil gáis an Pháirtí Chonarthaigh sin, déanfaidh na Páirtithe Conarthacha nach bhfuil saoráidí stórála gáis faoi thalamh acu ach a bhfuil rochtain acu ar na saoráidí sin:

(a) a áirithiú go mbeidh na toirteanna stórála, faoin 1 Samhain, ag freagairt ar a laghad do mheánúsáid na hacmhainne stórála sna 5 bliana roimhe sin, arna chinneadh, *inter alia*, trí na sreafaí le linn an tséasúir aistarraingthe sna 5 bliana roimhe sin ó Pháirtithe Conarthacha ina bhfuil na saoráidí stórála lonnaithe a chur san áireamh nó

(b) léireoidh siad gur cuireadh in áirithe acmhainn stórála atá coibhéiseach leis an toirt a chumhdaítear leis an oibleagáid faoi phointe (a).

Más féidir leis an bPáirtí Conarthach nach bhfuil saoráidí stórála gáis faoi thalamh acu a léiriú gur cuireadh acmhainn stórála atá coibhéiseach leis an toirt a chumhdaítear leis an oibleagáid faoi phointe (a) den chéad fhomhír in áirithe, beidh feidhm ag mír 1.

Beidh teorainn 15 % den mheántomhaltas bliantúil gáis thar na 5 bliana roimhe sin sa Pháirtí Conarthach lena mbaineann leis an oibleagáid faoin mír seo.

6. <…>.

Airteagal 6d

Faireachán agus forfheidhmiú

1. Tuairisceoidh na hoibreoirí córais stórála an leibhéal líonta don údarás inniúil i ngach Páirtí Conarthach ina bhfuil na saoráidí stórála gáis faoi thalamh lena mbaineann lonnaithe agus, más infheidhme, d'eintiteas arna ainmniú ag an bPáirtí Conarthach sin ('an t-údarás ainmnithe') mar a leanas:

(a) i gcás 2022: ar gach ceann de na spriocanna idirmheánacha a leagtar amach in Iarscríbhinn Ia agus

(b) ó 2023: mar a shocraítear de bhun Airteagal 6a(4)

2. Déanfaidh an t-údarás inniúil agus, más infheidhme, eintiteas ainmnithe gach Páirtí Conarthach faireachán ar leibhéil líonta na saoráidí stórála gáis faoi thalamh ina gcríocha ag deireadh gach míosa agus tuairisceoidh siad na torthaí do Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh gan moill mhíchuí.

Féadfaidh Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh, i gcás inarb iomchuí, a iarraidh ar Bhord Rialála an Chomhphobail Fuinnimh cuidiú leis an bhfaireachán sin.

3. De réir na faisnéise arna soláthar ag an údarás inniúil agus, más infheidhme, tuairisceoidh eintiteas ainmnithe gach Páirtí Chonarthaigh, Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh go rialta don Ghrúpa Comhordúcháin chun Soláthar a Áirithiú.

4. Tabharfaidh an Grúpa Comhordúcháin chun Soláthar a Áirithiú cúnamh do Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh leis an bhfaireachán a dhéanfar ar na conairí líonta agus spriocanna líonta, agus forbróidh sé treoraíocht do Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh maidir le bearta leordhóthanacha chun comhlíontacht a áirithiú i gcás ina n-imeoidh na Páirtithe Conarthacha ó na conairí líonta nó nach mbaineann siad na spriocanna líonta amach.

5. Déanfaidh na Páirtithe Conarthacha na bearta is gá chun na conairí líonta agus na spriocanna líonta a bhaint amach agus chun na hoibleagáidí stórála a cheanglaítear ar rannpháirtithe sa mhargadh a fhorfheidhmiú, lena n-áirítear bearta trí smachtbhannaí atá sách athchomhairleach agus fíneálacha a fhorchur ar na rannpháirtithe sin sa mhargadh.

Cuirfidh na Páirtithe Conarthacha Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh ar an eolas gan mhoill faoi na bearta forfheidhmiúcháin arna ndéanamh de bhun na míre seo.

6. I gcás ina mbeidh faisnéis atá íogair ó thaobh na tráchtála de le malartú, féadfaidh Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh cruinnithe den Ghrúpa Comhordúcháin chun Soláthar a Áirithiú a thionól atá teoranta do na Páirtithe Conarthacha, agus do Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh.

7. Aon fhaisnéis a mhalartófar, beidh sí teoranta don mhéid a bhfuil gá léi chun críche faireachán a dhéanamh ar chomhlíontacht leis an Rialachán seo.

Caomhnóidh Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh, na húdaráis rialála náisiúinta agus na Páirtithe Conarthacha rúndacht na faisnéise atá íogair ó thaobh na tráchtála de a gheofar chun críocha a n-oibleagáid a chomhlíonadh.";

(3) oiriúnaítear Airteagal 7 mar a leanas:

(a) i mír 4, cuirtear an pointe seo a leanas leis:

"(g) agus cásanna ina mbeadh suaitheadh fadtréimhseach ar fhoinse aonair soláthair á gcur san áireamh.";

(b) i mír 5, ag deireadh an dara habairt "Ullmhófar na measúnuithe riosca náisiúnta i gcomhréir leis an teimpléad ábhartha a leagtar amach in Iarscríbhinn V. Más gá, féadfaidh Páirtithe Conarthacha faisnéis bhreise a chur san áireamh", cuirfear an téacs seo a leanas isteach:

"amhail ionsamhlúchán uile-Aontais ENTSOG de chásanna suaite soláthair gáis agus bonneagair arna ndéanamh i gcomhréir le mír 1.";

(4) Cuirtear an tAirteagal seo a leanas isteach:

"*Airteagal 17a*

Tuairisciú

1. Faoin 1 Meitheamh 2023, agus go bliantúil ina dhiaidh sin, cuirfidh Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh tuarascálacha faoi bhráid na Comhairle Aireachta ina mbeidh na nithe seo a leanas:

(a) forléargas ar na bearta a rinne na Páirtithe Conarthacha chun na hoibleagáidí stórála a chomhlíonadh,

(b) forléargas ar an am is gá don nós imeachta deimhniúcháin, a leagtar amach in Airteagal 3a de Rialachán (CE) Uimh. 715/2009 arna oiriúnú agus arna ghlacadh le Cinneadh 2011/02/MC-EnC ón gComhairle Aireachta

(c) forléargas ar na bearta a d'iarr Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh chun comhlíonadh na gconairí líonta agus na spriocanna líonta a áirithiú;

(d) anailís ar na héifeachtaí a d'fhéadfadh a bheith ag an Rialachán seo ar phraghasanna gáis agus ar na coigiltí gáis a d'fhéadfadh a bheith ann i ndáil le hAirteagal 6b(4).";

(5) in Airteagal 20, cuirtear an mhír seo a leanas leis:

"4. Ní bheidh feidhm ag Airteagail 6a go 6d maidir leis an Montainéagró, leis an gCosaiv* nó leis an tSeoirsia fad agus nach bhfuil siad idirnasctha go díreach le córas idirnasctha gáis aon cheann de na Páirtithe Conarthacha eile.":

(6) in Airteagal 22, cuirtear an mhír seo a leanas leis:

"Beidh feidhm ag Airteagal 2, pointí (27) go (31), Airteagail 6a go 6d, Airteagal 17a, Airteagal 20(4) agus Iarscríbhinn Ia go dtí an 31 Nollaig 2025.";

(7) cuirtear isteach an Iarscríbhinn seo a leanas:

"*IARSCRÍBHINN Ia (*):*

Conair líonta le spriocanna idirmheánacha agus spriocanna líonta le haghaidh 2022 do na Páirtithe Conarthacha a bhfuil saoráidí stórála gáis faoi thalamh acu

Páirtí Conarthach	1ú Meán Fómhair Sprioc idirmheánach	1ú Deireadh Fómhair Sprioc idirmheánach	1ú Samhain an sprioc líonta
RS	60 %	70 %	80 %
UA	60 %	70 %	80 %

(*) Tá an Iarscríbhinn seo faoi réir oibleagáidí pro rata gach Páirtí Chonarthaigh faoin Rialachán seo, go háirithe Airteagail 6a, 6b agus 6c.
Maidir le Páirtithe Conarthacha a thagann faoi Airteagal 6a(2), déanfar an sprioc idirmheánach pro rata a ríomh tríd an luach a léirítear sa tábla a iolrú faoin teorainn 35 % agus tríd an toradh a roinnt ar 80 %."

Airteagal 4

Oiriúnuithe sonracha ar Rialachán (CE) Uimh. 715/2009 arna oiriúnú agus arna ghlacadh sa Chomhphobal Fuinnimh

Rialachán (CE) Uimh. 715/2009 maidir le coinníollacha le haghaidh rochtain ar na gréasáin gáis nádúrtha agus lena n-aisghairtear Rialachán (CE) Uimh. 1775/2005 arna oiriúnú agus arna ghlacadh le Cinneadh 2011/02/MC-EnC ón gComhairle Aireachta an 6 Deireadh Fómhair 2011agus arna oiriúnú le Cinneadh Uimh. 2018/01/PHLG-EnC ón mBuanghrúpa Ardleibhéil an 12 Eanáir 2018 , oiriúnófar é mar a leanas

(1) cuirtear an tAirteagal seo a leanas isteach:

"*Airteagal 3a*

Deimhniúchán oibreoirí córais stórála

1. Gach oibreoir córais stórála, lena n-áirítear aon oibreoir córais stórála atá faoi rialú oibreoir córais tarchurtha, áiritheoidh na Páirtithe Conarthacha go mbeidh siad deimhnithe i gcomhréir leis an nós imeachta a leagtar síos san Airteagal seo, ag an údarás rialála náisiúnta nó ag údarás inniúil eile arna ainmniú ag an mBallstát lena mbaineann de bhun Airteagal 3(2) de Rialachán (AE) 2017/1938 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, arna ghlacadh agus arna oiriúnú le Cinneadh 2021/15/MC-EnC ón gComhairle Aireachta ('an t-údarás deimhniúcháin' sa dá chás).

Tá feidhm ag an Airteagal seo freisin maidir le hoibreoirí córais atá faoi rialú oibreoirí córas tarchurtha arna ndeimhniú cheana faoi na rialacha i dtaca le díchuachadh a leagtar síos in Airteagail 9, 10 agus 11 de Threoir 2009/73/CE, arna hoiriúnú agus arna glacadh le Cinneadh 2011/02/MC-EnC ón gComhairle Aireachta.

2. Eiseoidh an t-údarás deimhniúcháin dréachtchinneadh deimhniúcháin i leith oibreoirí córais stórála a oibríonn saoráidí stórála gáis faoi thalamh ag a bhfuil acmhainn breis is 3,5 TWh acu i gcás, gan beann ar líon na n-oibreoirí córais stórála, inar líonadh iomlán na saoráidí stórála, an 31 Márta 2021 agus an 31 Márta 2022 go leibhéal a bhí níos lú ná 30 % dá dtoilleadh uasta ar an meán faoin [150 lá oibre tar éis theacht i bhfeidhm an Chinnidh seo] nó laistigh de 150 lá oibre ón dáta a bhfaightear an fógra de bhun mhír 9.

I ndáil le hoibreoirí córais storála dá dtagraítear sa chéad fhomhír, déanfaidh an t-údarás deimhniúcháin a ndícheall dréachtchinneadh deimhniúcháin a eisiúint faoin 1 Eanáir 2023.

I leith gach oibreoir córais stórála eile, eiseoidh an t-údarás deimhniúcháin dréachtchinneadh deimhniúcháin faoin … [18 mí tar éis dháta theacht i bhfeidhm an Chinnidh seo] nó laistigh de 18 mí ón dáta a bhfaightear an fógra de bhun mhír 8 nó 9.

3. Agus breithniú á dhéanamh ar an riosca do shlándáil an tsoláthair fuinnimh, cuirfidh an t-údarás deimhniúcháin san áireamh aon riosca maidir le slándáil an tsoláthair gáis ar an leibhéal náisiúnta nó ar leibhéal an Chomhphobail Fuinnimh mar aon le haon mhaolú ar riosca den sórt sin a eascraíonn, *inter alia*, as an méid seo a leanas:

(a) úinéireacht, soláthar nó aon chaidreamh tráchtála eile a d'fhéadfadh difear diúltach a dhéanamh do dhreasachtaí agus do chumas an oibreora córais stórála an tsaoráid stórála gáis faoi thalamh a líonadh;

(b) cearta agus oibleagáidí an Chomhphobail Fuinnimh maidir le tríú tír a eascraíonn as an dlí idirnáisiúnta;

(c) cearta agus oibleagáidí na bPáirtithe Conarthacha lena mbaineann maidir le tríú tír a eascraíonn faoi chomhaontuithe arna dtabhairt i gcrích le Páirtithe Conarthacha a bhfuil baint acu le tríú tír amháin nó níos mó, a mhéid go gcomhlíontar dlí an Chomhphobail Fuinnimh leis na comhaontuithe sin; nó

(d) aon fhíoras nó imthosca sonrach eile a bhaineann leis an gcás.

4. Má chinneann an t-údarás deimhniúcháin maidir le duine a rialaíonn, go díreach nó go hindíreach nó a fheidhmíonn aon cheart thar an oibreoir córais stórála de réir bhrí Airteagal 9 de Threoir 2009/73/CE arna hoiriúnú agus arna glacadh le Cinneadh 2011/02/MC-EnC ón gComhairle Aireachta, go bhféadfadh an duine sin slándáil an tsoláthair fuinnimh nó leasanna slándála riachtanacha an Chomhphobail Fuinnimh nó aon Pháirtí Chonarthaigh a chur i mbaol, diúltóidh an t-údarás deimhniúcháin an deimhniú. Ina ionad sin, féadfaidh an t-údarás cinneadh faoin deimhniúchán a eisiúint faoi réir coinníollacha, lena n-áirithítear maolú leordhóthanach na rioscaí a bhféadfadh tionchar diúltach a bheith acu ar líonadh na saoráidí stórála gáis faoi thalamh, ar choinníoll gur féidir a n-inoibritheacht a áirithiú go hiomlán trí chur chun feidhme agus trí fhaireachán éifeachtach. Féadfar a áireamh ar na coinníollacha sin, go háirithe, ceanglas ar an úinéir córais stórála nó ar an oibreoir córais stórála bainistiú an chórais stórála a aistriú.

5. I gcás ina gcinneann an t-údarás deimhniúcháin nach féidir an baol atá ann maidir leis an soláthair gáis a mhaolú faoi choinníollacha de bhun mhír 4, lena n-áirítear trína cheangal ar an úinéir córais stórála nó ar an oibreoir córais stórála bainistiú an chórais stórála a aistriú, agus dá bhrí sin go ndiúltaíonn sé an deimhniúchán, déanfaidh sé an méid seo a leanas:

(a) an t-úinéir córais stórála nó an t-oibreoir córais stórála nó ar aon duine a d'fhéadfadh slándáil an tsoláthair fuinnimh nó leasanna slándála riachtanacha an Chomhphobail Fuinnimh nó aon Pháirtí Chonarthaigh a chur i mbaol dar leis, ceangal a chur air an scairsheilbh nó na cearta atá aige ar úinéireacht an chórais stórála nó ar úinéireacht an oibreora córais stórála a dhiúscairt, agus teorainn ama a leagan síos don diúscairt sin;

(b) i gcás inarb iomchuí, bearta idirlinne a ordú chun a áirithiú nach féidir le duine den sórt sin aon rialú nó ceart a fheidhmiú ar an úinéir córais stórála nó ar an oibreoir córais stórála sin go dtí go ndéanfar an scairsheilbh nó na cearta a dhiúscairt; agus

(c) foráil a dhéanamh maidir leis na bearta cúiteacha iomchuí i gcomhréir leis an dlí náisiúnta.

6. Tabharfaidh an t-údarás deimhniúcháin fógra faoina dhréachtchinneadh deimhniúcháin do Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh gan mhoill, in éineacht leis an bhfaisnéis ábhartha uile.

Tabharfaidh Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh atuairim cheangailteach ar an dréachtchinneadh deimhniúcháin don údarás deimhniúcháin laistigh de 25 lá oibre ó fhógra den sórt sin a fháil. Comhlíonfaidh an t-údarás deimhniúcháin tuairim Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh.

7. Glacfaidh an t-údarás deimhniúcháin a chinneadh deimhniúcháin laistigh de 25 lá oibre tar éis dó an tuairim ó Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh a fháil.

8. Sula gcuirfear saoráid stórála gáis nuathógtha faoi thalamh i bhfeidhm, déanfar an t-oibreoir córais stórála a dheimhniú i gcomhréir le míreanna 1 go 7. Tabharfaidh an t-oibreoir córais stórála fógra don údarás deimhniúcháin go bhfuil sé beartaithe aige an tsaoráid stórála a chur i bhfeidhm.

9. Tabharfaidh na hoibreoirí córais stórála fógra don údarás deimhniúcháin ábhartha maidir le haon idirbheart atá beartaithe lena n-éileofaí athmheasúnú ar a gcomhlíontacht leis na ceanglais deimhniúcháin a leagtar amach i míreanna 1 go 4.

10. Déanfaidh na húdaráis deimhniúcháin faireachán ar oibreoirí córais stórála ar bhonn leanúnach a mhéid a bhaineann le comhlíonadh na gceanglas deimhniúcháin a leagtar amach i míreanna 1 go 4. Osclóidh siad nós imeachta deimhniúcháin chun athmheasúnú a dhéanamh ar an gcomhlíonadh in aon cheann de na himthosca seo a leanas:

(a) ar fhógra a fháil ón oibreoir córais stórála de bhun mhír 8 nó 9;

(b) ar a dtionscnamh féin i gcás ina bhfuil siad ar an eolas go bhféadfadh sé go mbeadh neamhchomhlíonadh na gceanglas i míreanna 1, 2 agus 3 a bheith mar thoradh ar athrú atá beartaithe ar na cearta nó ar an tionchar ar oibreoir córais stórála;

(c) ar iarraidh réasúnaithe a fháil ó Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh.

11. Déanfaidh na Páirtithe Conarthacha gach beart is gá chun a áirithiú go leanfar d'oibriú na saoráidí stórála gáis faoi thalamh ar a gcríocha faoi seach. Ní fhéadfaidh na saoráidí stórála gáis faoi thalamh sin stad a chur le hoibríochtaí ach amháin i gcás nach gcomhlíontar ceanglais theicniúla agus sábháilteachta nó i gcás gurb í tuairim an údaráis dheimhniúcháin tar éis measúnú a dhéanamh agus tar éis tuairim Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh a chur san áireamh, nach ndéanfadh an stad sin slándáil an tsoláthair gáis a lagú ar leibhéal an Chomhphobail Fuinnimh nó ar an leibhéal náisiúnta.

Déanfar bearta cúiteacha iomchuí, i gcás inarb iomchuí, mura gceadaítear scor na n-oibríochtaí.

12. Féadfaidh Rúnaíocht an Chomhphobail Fuinnimh treoir a eisiúint maidir le cur i bhfeidhm an Airteagail seo.

13. Ní bheidh feidhm ag an Airteagal seo maidir leis na codanna de shaoráidí GNL a úsáidtear le haghaidh stórála.";

(2) in Airteagal 13, cuirtear an mhír seo a leanas leis:

"3. Féadfaidh an t-údarás rialála náisiúnta lascaine suas le 100 % a chur i bhfeidhm ar tharaifí tarchurtha acmhainnbhunaithe agus ar tharaifí dáileacháin ag pointí iontrála ó shaoráidí stórála gáis faoi thalamh agus ag pointí scoir chucu, agus ó shaoráidí GNL, ach amháin má úsáidtear saoráid den sórt sin atá nasctha le níos mó ná gréasán tarchurtha amháin nó gréasán dáileacháin amháin, agus a mhéid a úsáidfear an tsaoráid stórála sin, chun dul in iomaíocht le pointe idirnaisc.

Beidh feidhm ag an mír seo go dtí an 31 Nollaig 2025.".

Airteagal 5

Teacht i bhfeidhm agus seolaithe

Tiocfaidh an Cinneadh seo i bhfeidhm ar dháta a ghlactha.

Dírítear an Cinneadh seo ar na Páirtithe Conarthacha agus ar institiúidí an Chomhphobail Fuinnimh.

Arna dhéanamh in/sa ..., ... 2022

Thar ceann na Comhairle Aireachta
An tUachtarán